

**BÁTASZÉK VÁROS**  
**NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**

---

Szám: I./1542-9/2023.

**J e g y z ő k ö n y v**

**Készült:** Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2023. december 11-én 16:30 órakor a Bátaszéki Közös Önkormányzati Hivatal (Bátaszék, Szabadság u. 4.) hivatali helyiségében megtartott ülésén.

**Jelen vannak:** Wittendorfer Ildikó *elnök*  
Hegedús Zoltán *elnök-helyettes*  
Gombkötőné dr. Kemény Krisztina *képviselő*  
Kővágó Mátyás *képviselő*

**Tanácskozási joggal megjelentek:** dr. Firle-Paksi Anna *aljegyző*

**Távol maradt:** -

**Wittendorfer Ildikó *elnök*** : Megállapítja, hogy a megválasztott 4 nemzetiségi képviselőből az ülésen 4 fő *jelen van, így az ülés határozatképes.*

Javaslatot tesz a meghívóban feltüntetett napirendi pontok tárgyalására.

A javaslatot *–4 igen szavazattal, egyhangúlag –* a nemzetiségi önkormányzati képviselők *elfogadták,* így a napirendi pontok az alábbiak szerint alakulnak:

**N a p i r e n d :**


- Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének a 2023. évi költségvetésről szóló 1/2023. (II.09.) határozatának I. számú módosítása**  
*(13. számú előterjesztés)*  
Előterjesztő: Wittendorfer Ildikó *elnök*
- Egyebek**

**N a p i r e n d i p o n t o k t á r g y a l á s a :**

- Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének a 2023. évi költségvetésről szóló 1/2023. (II.09.) határozatának I. számú módosítása**  
*(13. számú előterjesztés)*

**Wittendorfer Ildikó *elnök***: Ismerteti az előterjesztés főbb számadatait. Az előterjesztést mindenki írásban megkapta.

  
**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
**Wittendorfer Ildikó**  
elnök

Megkérdezi van-e valakinek kérdése, hozzászólása.

*Kérdés, hozzászólás nem volt.*

**Wittendorfer Ildikó elnök:** Kérte a képviselőket, hogy szavazzanak a költségvetésük 1. számú módosításáról.

Szavazást követően, Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete – *egyhangúlag, 4 igen szavazattal* – az alábbi határozatot hozta:

**Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**  
**28/2023. (XII.11.) határozata**

**a nemzetiségi önkormányzat 2023. évi költségvetéséről szóló 1/2023. (II.09.)**  
**határozatának I. módosításáról**

Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. § (1) bekezdésében és a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a nemzetiségi önkormányzat 2023. évi költségvetéséről szóló 1/2023. (II.09.) határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1.§ Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: nemzetiségi önkormányzat) 2023. évi költségvetéséről szóló 1/2023. (II.09.) határozat (továbbiakban: Ktgv. hat.) 2. § (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. § (1) A Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő- testülete a 2023. évi költségvetését


<b>módosított költségvetési bevételek</b>	<b>8 336 885 Ft-ban</b>
<b>módosított költségvetési kiadását</b>	<b>8 336 885 Ft-ban</b>

állapítja meg.

A kiadási főösszezen belül a módosított kiemelt előirányzatokat

<b>2 704 116 Ft</b>	<b>Működési költségvetés módosított kiadásai</b>
66 000 Ft	Személyi juttatások
15 000 Ft	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó
<b>2 558 116 Ft</b>	<b>Dologi kiadások</b>
0 Ft	Ellátottak pénzbeli juttatásai
65 000 Ft	Egyéb működési célú kiadások
0 Ft	Pénzforgalom nélküli kiadások
<b>3 000 000 Ft</b>	<b>Felhalmozási költségvetés módosított kiadásai</b>
3 000 000 Ft	Beruházások
0 Ft	Felújítások
0 Ft	Egyéb felhalmozási kiadások
<b>2 632 769 Ft</b>	<b>Tartalék</b>
0 Ft	Költségvetési, vállalkozási maradvány átvétele

  
**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
**Wittendorfer Ildikó**  
elnök

## 0 Ft Finanszírozási kiadások

jogcímenkénti megoszlásban állapítja meg.”

**2.§** A Ktgv. hat. 1.1., 2.1., 2.2.,3,8.,11. melléklete helyébe e határozat 1., 2.1., 2.2.,3.,4. melléklete lép.

**3.§** Ez a határozat 2023. december 11. napján lép hatályba.

## 2. Egyebek

**Wittendorfer Ildikó elnök:** Tájékoztatja a képviselőket, hogy szeretné, ha ismét benyújtanának egy pályázatot a Német Ház további energetikai korszerűsítésére. Ismét 5 millió forintra lehet pályázni. Ismertette a felhívás részleteit.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban van-e valakinek kérdése, hozzászólása.

*Kérdés, hozzászólás nem volt.*

**Wittendorfer Ildikó elnök:** Kérte a képviselőket, hogy szavazzanak a pályázat benyújtásáról.

Szavazást követően, Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete – *egyhangúlag, 4 igen szavazattal* – az alábbi határozatot hozta:

### **Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 29/2023. (XII.11.) határozata**

#### **Döntés a „Nemzetiségi célú energiahatékonyságot elősegítő beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2024. évi költségvetési támogatása” elnevezésű NBER-KP-1-2023 kódszámú pályázati felhívásra pályázat benyújtásáról**

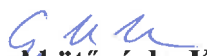
Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete


- a.) *a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdése f.) pontjában meghatározott* hatáskörében eljárva pályázatot kíván benyújtania „Nemzetiségi célú energiahatékonyságot elősegítő beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2024. évi költségvetési támogatása” elnevezésű NBER-KP-1-2024 kódszámú pályázatra;
- b.) felhatalmazza az önkormányzat elnökét a pályázat benyújtására.

*Határidő:* 2023. december 14.


*Felelős:* Wittendorfer Ildikó elnök  
(a határozat megküldéséért)

*Határozatról értesül:* Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.  
Irattár

  
**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
**Wittendorfer Ildikó**  
elnök


Mivel több hozzászólás és észrevétel nem hangzott el, így **Wittendorfer Ildikó elnök** az ülést 17 óra 20 perckor bezárta.


  
**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

Kmf



  
**Wittendorfer Ildikó**  
elnök

  
**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
**Wittendorfer Ildikó**  
elnök

## **M E G H Í V Ó**

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 90. §-a alapján a Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének soron következő ülését

**2023. december 11-én (hétfő) 16:30 órára**

összehívom.

Az ülés helye: **Bátaszéki Közös Önkormányzati Hivatal Millenniumi terme (Bátaszék, Szabadság u. 4.)**

### **N a p i r e n d i j a v a s l a t :**

- 1. Bátaszék Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének a 2023. évi költségvetésről szóló 1/2023. (II.09.) határozatának I. számú módosítása (13. számú előterjesztés)**  
Előterjesztő: Wittendorfer Ildikó elnök
- 2. Egyebek**

**Bátaszék, 2023. december 6.**

**Wittendorfer Ildikó sk.**  
elnök



**BÁTASZÉK VÁROS  
NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZATA**

---

**Jelenléti ív**

**2023. december 11.**

**Wittendorfer Ildikó elnök** ..... *Wittendorfer Ildikó*

**Hegedús Zoltán elnök-helyettes** ..... *[Signature]*

**Gombkötőné dr. Kemény Krisztina** ..... *[Signature]*  
képviselő

**Kővágó Mátyás képviselő** ..... *[Signature]*

**Meghívottak**

**Kondriczné dr. Varga Erzsébet jegyző** .....

**dr. Firle-Paksi Anna aljegyző** ..... *[Signature]*

**Takaróné dr. Mihó Beatrix jogi referens** .....

**Bucherné Berg Tímea pénzügyi ügyintéző**.....

.....

.....

.....